



Distr.
GENERAL
S/9228*
29 May 1969
RUSSIAN
ORIGINAL: ENGLISH

ПИСЬМО ПОСТОЯННОГО ПРЕДСТАВИТЕЛЯ ИЗРАИЛЯ ПРИ ОРГАНИЗАЦИИ
ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ ОТ 28 МАЯ 1969 Г. НА ИМЯ
ГЕНЕРАЛЬНОГО СЕКРЕТАРЯ

По поручению моего правительства имею честь сослаться на мое письмо, направленное Вам 21 мая 1969 г. (A/7557, S/9217), и довести до Вашего сведения тот факт, что приют для сирот Арабского общества развития, его школа и ферма возле Иерихона вновь подверглись 26 мая 1969 г. интенсивному артиллерийскому обстрелу со стороны Иордании.

Никаких израильских военных сил не было ни в тот момент, ни ранее дислоцировано на ферме или поблизости от нее. Иорданские артиллеристы не могли сделать ошибки при определении характера этого объекта, который, находясь примерно в 4 км к западу от реки Иордан, ясно виден им.

Повторение этих нападений делает очевидным тот факт, что эта ферма стала объектом преднамеренных нападений со стороны иорданских артиллеристов. Следует отметить, что в результате этих нападений и той постоянной угрозы, которую они создают для жизни учащихся, директора приюта для сирот и школы решили эвакуировать их в другое место.

Эти нападения представляют, видимо, часть целой серии запланированных нападений со стороны Иордании на гражданские центры, включая населенные арабские пункты, с тем чтобы подвергать преследованиям и терроризировать арабское население.

* Распространено также под условным обозначением A/7560.

Так, в ночь с 27 на 28 мая 1969 года город Иерихон подвергся обстрелу ракетами марки "Катюша" с восточного берега Иордана. Было разрушено два дома и сгорело несколько магазинов. Получил ранение местный арабский полицейский.

Сегодня вечером, 28 мая, Иерихон вновь подвергся обстрелу ракетами "Катюша" со стороны Иордании.

Следует отметить, что 24 мая 1969 г. с восточного берега Иордана подвергся нападению также и эфиопский монастырь возле моста Аленби, о чем сообщалось в моем письме от 24 мая 1969 г. (S/9221) на имя Председателя Совета Безопасности.

Правительство Иордании несет полную ответственность за эти нападения на гражданские цели, которые являются грубым нарушением условий прекращения огня.

Я имею честь просить о распространении настоящего письма в качестве документа Генеральной Ассамблеи и Совета Безопасности.

Йосеф ТЕКОА
Постоянный представитель Израиля
при Организации Объединенных Наций